



**WHITE
SIBERIA**

**ELECTRIC SCOOTER
MINI LIGHT**

· ЭЛЕКТРОСКУТЕР ·

ИНСТРУКЦИЯ
ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

· ГАРАНТИЙНЫЙ
ТАЛОН



EAC



WHITE SIBERIA LIGHT

Самая легкая модель класса CityCoco от компании WHITE SIBERIA: он весит всего 35 кг! Данный электроскутер спроектирован инженерами WHITE SIBERIA для универсальной эксплуатации. Маленький вес делает его маневренным, наличие корзины — практичным. Отличный запас хода, надежность и неприхотливость позволили WHITE SIBERIA LIGHT стать бестселлером в сегменте легких скутеров форм-фактора CityCoco.

ПРОБЕГ

Скутер может проехать до 50 км на одном заряде. Батарея сертифицирована и обладает умной BMS платой 40A, которая защищает элементы питания от перезаряда и перегрузки.

ПОСАДКА

Классическое сиденье, единое для всей линейки моделей WHITE SIBERIA. Оно мягкое, широкое, удобное и прекрасно подходит для длительных поездок. Верх сиденья отделан прочной и долговечной эко-кожей, которая устойчива к воздействию влаги и ультрафиолета.

КОРЗИНА

WHITE SIBERIA LIGHT оснащен задней корзиной. Благодаря вместительности и прочному каркасу в нее можно положить покупки или другие полезные вещи весом не более 30 кг.

БОРТОВОЙ КОМПЬЮТЕР

Данная модель укомплектована универсальным головным устройством. Узел сочетает в себе фару, замок зажигания и дисплей, на который выводится информация о скорости, заряде батареи и пробеге. Активация электроскутера производится поворотом ключа на первое деление. При повороте на второе деление включается головной свет.

КОЛЕСА

12-дюймовые колеса с высоким профилем помогают смягчить любые неровности дороги. При желании, Вы можете установить комплект зимней или грязевой резины и сделать эксплуатацию электроскутера круглогодичной.

ОГЛАВЛЕНИЕ

Предисловие	2
Описание	
Основные узлы	3
Предупреждения и безопасность	4
Эксплуатация	5-6
Технические характеристики	7
Условия гарантии	8

**Соблюдайте безопасность!
Надевайте шлем и не нарушайте
правил дорожного движения!**

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

ПРЕДИСЛОВИЕ

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за покупку электрического скутера.

Приобретённый Вами электроскутер — прост и удобен в эксплуатации. Сочетает в себе лёгкость в управлении, комфорт и надёжность.

Использование данного электроскутера подразумевает Ваше полное согласие со всеми предупреждениями и инструкциями, приведенными в Руководстве пользователя.

Данные в руководстве могут отличаться от полученной версии в связи с тем, что наша компания постоянно обновляет свою продукцию, поэтому данное руководство предназначено только для общей справки.

Перед использованием, пожалуйста, изучите Руководство Пользователя, чтобы ознакомиться с основными характеристиками и органами его управления.

Для Вашей собственной безопасности, а также безопасности окружающих, пожалуйста строго придерживайтесь инструкций, приведенных в Руководстве.

В руководство по эксплуатации включены краткие сведения по устройству электроскутера, принципам работы его узлов и агрегатов, сведения, необходимые для правильной эксплуатации, а также технические характеристики.

ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО ОРИГИНАЛЬНЫЕ ЗАПЧАСТИ И АКСЕССУАРЫ ОТ WHITE SIBERIA!

Применение сторонних или использование несовместимых частей может сделать электроскутер не безопасным.

White Siberia не рекомендует заменять, а также модифицировать любые части электроскутера, которые могут повлиять на его работоспособность (включая двигатель, тормозную систему и т.д.). Поэтому любое изменение или замена частей отменяет гарантию и снимает с продавца любую ответственность.

Замена и использование неоригинальных частей может привести к серьезной травме.

Всегда соблюдайте инструкции, представленные в Руководстве.

ОПИСАНИЕ

ОСНОВНЫЕ УЗЛЫ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО СКУТЕРА

Основные узлы и элементы отмечены на изображениях.

Расположение и внешний вид элементов могут отличаться в зависимости от модели.



- 1 Ручка Тормоза
- 2 Держатель телефона
- 3 Выключатель передней фары
- 4 Зеркала заднего вида
- 5 Ручка газа
- 6 Сиденье
- 7 Сиденье (+ корзина в комплекте)
- 8 Задние фонари
- 9 Задний амортизатор
- 10 Заднее крыло

- 11 Тормозной диск
- 12 Мотор колесо на 178w
- 13 Боковая подножка
- 14 Аккумуляторный отсек
- 15 Переднее крыло
- 16 Переднее колесо
- 17 Передний амортизатор
- 18 Фара
- 19 Ручка складывания
- 20 Спидометр

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И БЕЗОПАСНОСТЬ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Обязанности по ремонту и техническому обслуживанию электрического скутера могут быть возложены на вас, при не соблюдении простых правил, которые могут помочь вам уменьшить риск поломки и возможность получения травмы, поэтому изучение этого руководства поможет вам уменьшить риск возможных инцидентов.

ВНИМАНИЕ

1. Соблюдайте местные правила дорожного движения.
2. Катание запрещено в случае плохой видимости.
3. Не используйте этот скутер для трюков или прыжков, которые могут повлечь за собой травму и повредить скутер.
4. Пассажиры на скутере не допускаются.
5. Убедитесь, что защелка для складывания зафиксирована, винты затянуты и закреплены перед поездкой.

БЕЗОПАСНОСТЬ

1. Этот продукт предназначен для одного человека. Пассажиры не допускаются.
2. Пожалуйста, надевайте защитный шлем для катания. При езде держите руль обеими руками. Катание с держанием руля одной рукой воспрещается.
3. Рекомендуется зарядить скутер 6 часов перед первым использованием для поддержания оптимального состояния.
4. Пожалуйста, выезжайте на дорогу и в общественные места только после ознакомления с продуктом.
5. Не ездите на скутере на небезопасных или запрещенных для скутеров дорогах.
6. Не выключайте питание от батареи во время вождения.
7. Не используйте этот продукт в среде ниже -5 градусов по Цельсию. Заряджайте скутер по крайней мере один раз в 30 дней, если скутер не используется.
8. Держите ноги на скутере во время езды.
9. Замедляйтесь и будьте осторожны, когда вы катаетесь на сложных для езды дороги.
10. Не ездите по поверхностям с водой, маслом или льдом.
11. Не допускайте, чтобы продукт помещали на глубину более 5 см или непосредственно прямому контакту с водой, так как это может привести к отказу двигателя и цепи.

СОВЕТЫ

Когда вы собираетесь ускориться, центр тяжести тела смещается вперед, и когда вы тормозите, назад.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

БАТАРЕИ

НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ДВИГАТЕЛЬ ВО ВРЕМЯ ЗАРЯДКИ!

ИНДИКАТОР НА УСКОРИТЕЛЕ ЯВЛЯЕТСЯ ЛИШЬ УПРОЩЕННЫМ УКАЗАНИЕМ ЗАРЯДА (ПОЛНЫЙ/ПУСТОЙ)!

НЕ ХРАНИТЕ БАТАРЕЮ В ТЕЧЕНИЕ ДЛИТЕЛЬНЫХ ПЕРИОДОВ ВРЕМЕНИ (БОЛЕЕ ДВУХ МЕСЯЦЕВ), КОГДА БАТАРЕЯ ПОЛНОСТЬЮ ЗАРЯЖЕНА!

Не используйте батареи в следующих случаях

1. В случае повреждения
 2. При высвобождении аномальных запахов и аномального нагрева
 3. Когда происходит утечка из батареи
- Избегайте физического контакта с утечками из батареи
 - Аккумуляторы должны быть размещены вне досягаемости детей и домашних животных
 - Воздействие напряжения батареи может привести к смерти или травме

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ СКУТЕРОВ, ИХ ХРАНЕНИЕ И ЗАРЯДКА ЗА ПРЕДЕЛАМИ УСТАНОВЛЕННЫХ УКАЗАНИЙ И РЕКОМЕНДАЦИЙ ПРИВЕДЕТ К ОБНУЛЕНИЮ ГАРАНТИИ, ПОВРЕЖДЕНИЮ БАТАРЕИ И НЕЭФФЕКТИВНОЙ ЗАРЯДКЕ АККУМУЛЯТОРА.

ОБЩЕЕ УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

Если продукт не работает должным образом, убедитесь, что следующие действия являются полными:

1. Питание подключено
2. Дисплей питания по-прежнему показывает оставшуюся мощность
3. Тормоза не нажаты
4. Все элементы и разъемы чисты и соединены точно

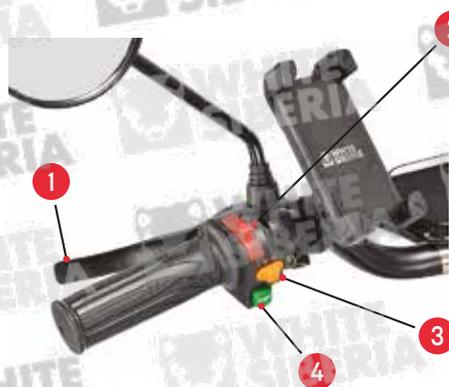
Если вышеуказанные действия проведены, но продукт по-прежнему не работает нормально, пожалуйста, обратитесь к дилеру продукта!

ЭКСПЛУАТАЦИЯ



- 1 Номер скоростной передачи
- 2 Текущая скорость
- 3 Пройденное расстояние
- 4 Заряд батареи

- 1 Переносная батарея



- 1 Ручка Тормоза
- 2 Вкл/Выкл главного света
- 3 Переключение скоростей
- 4 Клаксон



- 1 Ручка Тормоза
- 2 Ручка газа
- 3 Ключ вкл/выкл

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

- Гарантийные обязательства Изготовителя на территории Российской Федерации распространяются только на изделия торговой марки White Siberia, предназначенные для поставок и реализации на территории РФ, приобретенные в РФ и прошедшие сертификацию на соответствие стандартам РФ.
- Течение гарантийного срока начинается с даты первой передачи (продажи) товара конечному пользователю. В случае если дату передачи (продажи) товара конечному пользователю установить невозможно, отсчет ведется с даты производства товара (определяется по серийному номеру товара).
- При отсутствии на электроскутере сервисных фирменных пломб, сервисный центр оставляет за собой право на проведение дополнительной экспертизы с целью выявления факта нарушения целостности устройства.
- Если по результатам проверки качества (экспертизы, при ее проведении) случай обращения клиента в сервисный центр признается гарантийным, производится бесплатный ремонт устройства. Гарантийный срок на устройство продлевается на срок нахождения устройства в сервисном центре. Срок гарантийного ремонта устройства - 45 дней.
- В случае несогласия клиента с заключением сервисного центра, клиент имеет право провести за свой счет независимую экспертизу неисправного товара.
- При замене комплектующих товара новый гарантийный срок на них не устанавливается.
- После выполнения сервисным центром гарантийных или не гарантийных работ первые 7 дней (с момента оповещения клиента о готовности) устройство бесплатно хранится в сервисном центре, по истечении этого срока наступает платное хранение из расчета 100 рублей в сутки.
- Изготовитель не несет ответственности за возможный прямо или косвенно нанесенный людям, животным, имуществу вред, если это произошло вследствие несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения и транспортировки товара, умышленных или неосторожных действий пользователя или третьих лиц, потери, повреждения или изменения пользовательской информации или данных.
- Настоящая гарантия распространяется только на недостатки, возникшие по вине Изготовителя.

ПРАВО НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ УТРАЧИВАЕТСЯ В СЛЕДУЮЩИХ СЛУЧАЯХ:

- гарантийный срок товара истек;
- срок службы товара истек;
- клиент самостоятельно вносил изменения в конструкцию товара;
- товар, предназначенный для личных (бытовых, семейных) нужд, использовался для осуществления предпринимательской деятельности, а также в иных целях, не соответствующих его прямому назначению;
- недостаток (дефект) товара вызван использованием нестандартных (не оригинальных) и(или) некачественных принадлежностей, запасных частей и аксессуаров.
- на товаре повреждены сервисные фирменные пломбы;
- отсутствует сервисная книжка или в ней сделаны не заверенные продавцом исправления;
- отсутствует или невозможно прочесть (есть повреждения, закрашен или удален) сервисный номер устройства;
- обнаружены следы ремонта, модернизации, нарушение правил эксплуатации устройства (следы перегрева, нарушения целостности компонентов, повреждения, вызванные неправильным подключением к электросети или внешнему оборудованию);

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

- обнаружено использование нештатных режимов работы устройства или его компонентов;
- попадание влаги (мотор, батарея, контроллер, внутренние элементы устройства), что явилось причиной возникновения неисправности или поломки.
- недостаток (дефект) товара вызван ненадлежащим хранением товара; неправильной транспортировкой товара;
- недостаток (дефект) товара вызван действием непреодолимых сил (например, землетрясение, пожар, удар молнии, нестабильность в электрической сети), несчастными случаями, умышленными или неосторожными действиями потребителя или третьих лиц;
- недостаток (дефект) товара являются следствием его эксплуатации в климатических условиях, не предусмотренных руководством по эксплуатации или рекомендациям Производителя (продукт подвергался воздействию чрезмерно высоких/низких температур, эксплуатировался в условиях повышенной/пониженной влажности или их резких перепадов и тому подобное);
- недостаток (дефект) товара возник вследствие естественного износа при эксплуатации товара. При этом под естественным износом понимаются последствия эксплуатации товара, вызвавшие ухудшение их технического состояния и внешнего вида из-за длительного использования данного изделия; под естественным износом также понимается снижение емкости батареи в пределах 40% от первоначальной;

ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА СЛЕДУЮЩИЕ ВИДЫ НЕИСПРАВНОСТЕЙ:

а) механические повреждения (внутренние и внешние);

б) повреждения, вызванные попаданием внутрь устройства посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых или животных;

в) повреждения, вызванные несоответствием государственным стандартам параметров питающих, телекоммуникационных кабельных сетей, несоблюдением сроков и периода технического и профилактического обслуживания (если оно необходимо для данного устройства).

Гарантийное обслуживание не распространяется на неисправности, вызванные самостоятельной попыткой обновить программное обеспечение устройства.

С ПРАВИЛАМИ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ УСТРОЙСТВА ОЗНАКОМЛЕН И СОГЛАСЕН»

**ПОДТВЕРЖДАЮ, ЧТО ТОВАР ПОЛУЧЕН В ПОЛНОЙ КОМПЛЕКТАЦИИ,
МЕХАНИЧЕСКИЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ ОТСУТСТВУЮТ. ВСЮ НЕОБХОДИМУЮ ИНФОРМАЦИЮ
О СОСТОЯНИИ, НАЗНАЧЕНИИ И ПРАВИЛАХ ЭКСПЛУАТАЦИИ УСТРОЙСТВА ПОЛУЧИЛ(А)**

Подпись покупателя

Дата продажи

Подпись продавца

Печать продавца

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

БЕЗОПАСНОЕ ВОЖДЕНИЕ

1. Запрещается ездить на электроскутере по дорогам общего пользования
2. Запрещается пользоваться устройством беременным женщинам и инвалидам.
3. Запрещается езда в нетрезвом виде и под действием любых препаратов, замедляющих реакцию.
4. При разгоне или торможении необходимо контролировать центр тяжести (предотвращать перенос массы тела вперед либо на руки), поскольку это может привести к падению. При езде стоя необходимо ставить ноги друг за другом, поскольку такое положение обеспечивает максимальную устойчивость и безопасность при движении.
5. При поворотах тело водителя должно быть параллельно рулю. Перед совершением поворота необходимо оценить дорожную обстановку и убедиться в безопасности маневра.
6. При торможении следует контролировать центр тяжести, перенося его назад. Игнорирование данного правила может привести к опрокидыванию электроскутера вперед, либо к повреждению тормозной системы и системы рулевого управления.
7. Электроскутер предназначен для взрослых! Настоятельно рекомендуем использовать защитное снаряжение.
8. Пассажиры на электроскутере не допускаются.

ЗАРЯДКА БАТАРЕИ

1. Убедитесь, что разъем питания чистый, отсутствует влага, частицы грязи и пыли.
2. Зарядку аккумулятора необходимо осуществлять в недоступном для детей месте.
3. Штекер зарядного устройства, который соединяется с гнездом зарядки электроскутера, необходимо вставлять в соответствии с инструкцией. Выемка на зарядном штекере должна четко соответствовать направляющему выступу в зарядном гнезде электроскутера. Это единственно правильный и возможный способ подключения зарядного устройства. При несоблюдении данного правила возможно возникновение замыкания в устройстве и его задымление.
4. В процессе зарядки включен красный индикатор, после завершения зарядки включается зеленый индикатор.
5. Напряжение питания зарядного устройства электроскутера — 220В. Сетевые скачки напряжения могут повредить электронные системы его защиты, поэтому правилами безопасности запрещается заряжать устройство без применения дополнительной защиты — стабилизаторов напряжения и оставлять его без присмотра.
6. При неиспользовании устройства в течение длительного периода времени необходимо заряжать аккумуляторную батарею не реже 1 (одного) раза в два месяца и не допускать уровни ее заряда ниже 50%.
7. Максимальный ток заряда батареи — 2А.
8. Не заряжайте аккумулятор в зонах с высокой влажностью воздуха.
9. Не запускайте электродвигатель при зарядке аккумулятора.
10. Неправильное хранение или зарядка аккумулятора могут привести к его повреждению и выходу из строя.
11. В случае повреждения аккумулятора существует опасность его протечки. Избегайте контакта с вытекающим веществом.
12. Рекомендуемая температура эксплуатации электроскутера от 0 до +40 °С.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

13. Запрещается эксплуатация и хранение электроскутера в индивидуальных жилых домах, квартирах и жилых комнатах, лестничных клетках, на цокольных этажах, в подвальных и чердачных помещениях, на балконах и лоджиях. При возгораниях тушить с помощью порошкового огнетушителя, не тушить водой. Хранить электротранспорт следует в помещениях, оборудованных системой автоматического порошкового пожаротушения, при температуре от +10 до +40 °С.

ТРАНСПОРТИРОВКА ЭЛЕКТРОСКУТЕРА

Во многих российских авиакомпаниях запрещено перевозить электроскутера в связи с тем, что в них установлен литий-ионный аккумулятор, который расценивается, как объект повышенной опасности. При транспортировке данного устройства настоятельно рекомендуем обратиться в авиакомпанию и уточнить детали перевозки. Снимать литий-ионный аккумулятор самостоятельно строго запрещено. Для этих целей обратитесь к продавцу или региональному дистрибьютору.

ВНИМАНИЕ!

Перед началом эксплуатации устройства необходимо обязательно ознакомиться инструкцией по эксплуатации. При несоблюдении вышеупомянутых рекомендаций всю ответственность за возможные последствия несет покупатель или лицо, управляющее электроскутером.

Модель	
Серийный номер устройства:	

ПРАВИЛА ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Срок гарантии на электроскутер составляет 1 год (или 1000 км. пробега) при соблюдении условий эксплуатации и гарантийного обслуживания. Гарантия на батарею 3 месяца. Гарантийный срок контролера — 3 месяца, спидометра — 3 месяца, мотор-колеса — 6 месяцев или 1000 км пробега при соблюдении условий руководства по эксплуатации, сохранности индикатора попадания влаги на аккумулятор и заводской пломбы на деке.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

Гарантия НЕ распространяется на зарядное устройство, на аксессуары (задний кофр, зеркала, задняя спинка пассажира, держатель для телефона, любые виды сумок) и механические детали (подшипники, боковая подножка, пассажирские подножки, крыло (переднее и заднее), корзина, грипсы, катафоты, сиденье, любые пластиковые запчасти и их крепления, любые виды креплений частей транспортного средства).

В течение гарантийного срока производитель обеспечивает бесплатный гарантийный ремонт проданного товара.

- срок службы на основной товар составляет 3 (три) года со дня передачи товара при условии соблюдения правил эксплуатации. Если день передачи товара установить невозможно, указанный срок исчисляется со дня изготовления товара. По истечении срока службы изделия Изготовитель рекомендует обратиться в Авторизованный Сервисный Центр для получения рекомендаций по дальнейшей безопасной эксплуатации товара.

Гарантийное обслуживание производится уполномоченными производителем представителями (авторизованными сервисными центрами). Актуальные адреса и телефоны указаны на white-siberia.ru Гарантия действительна при наличии правильно заполненной сервисной книжки с указанием даты продажи товара, печати продавца, подписей продавца и покупателя, а также при наличии на электроскутере фирменных сервисных пломб (2 штуки).

Подлежит ли электроскутер бесплатному гарантийному ремонту, устанавливается по результатам проверки качества товара. О результатах проверки и стадиях ремонта клиент оповещается по указанному в сервисной книжке контактам клиента (карточка клиента). Доставка крупногабаритного товара и товара весом более пяти килограммов для ремонта, и возврат их клиенту осуществляются силами и за счет продавца (изготовителя, уполномоченной организации или уполномоченного индивидуального предпринимателя, импортера). В случае отсутствия продавца (изготовителя, уполномоченной организации или уполномоченного индивидуального предпринимателя, импортера) в месте нахождения клиента доставка и (или) возврат указанных товаров может осуществляться самим клиентом, который в свою очередь вправе обратиться к продавцу (изготовителю, уполномоченной организации или уполномоченному индивидуальному предпринимателю, импортеру) с требованием о возмещении понесенных расходов на доставку, которые должны быть документально подтверждены (квитанциями, чеками, договорами и т.п.).

В случае, если товар или его запасные части (комплектующие), подлежащие ремонту, весят менее 5 кг то доставка такого товара или его запасных частей (комплектующих) до продавца (изготовителя, уполномоченной организации или уполномоченного индивидуального предпринимателя, импортера) осуществляется клиентом.

Приемка устройства оформляется «актом приема», в котором фиксируется заявленная неисправность со слов клиента. Фактическая неисправность или ее отсутствие определяется сервисным центром после проведения проверки качества.





WHITE SIBERIA

www.white-siberia.ru

По всем вопросам обращайтесь:

white-siberia.ru

inst: [ws_electro](https://www.instagram.com/ws_electro)

vk: vk.com/ws_electro

e-mail: info@white-siberia.ru



Website



Youtube